

تاريخ غني لايطاليا وواعد لفرنسا

■ برلين - اف ب: يملك كل من منتخبي ايطاليا وفرنسا اللذين يلعبان في المباراة النهائية لكأس العالم الثامنة عشرة لكرة القدم، التي تقام على الملعب الاولمبي في برلين غد الاحد، تاريخا مهما لكن الكرة الايطالية تبدو غنية ومتجددة أكثر من نظيرتها الفرنسية في النهائيات. وحصد المنتخبان معا اربعة القاب بلقبها الوحيد على ارضها عامي 1934 و1938 و1982، فيما فازت فرنسا بلقبها الوحيد على ارضها عام 1998.

تعود حكاية الانجازات الايطالية في نهائيات كأس العالم الى بدايات هذه المسابقة اي الى فترة ما قبل الحرب العالمية الثانية، الى النسختين الثانية والثالثة عامي 1934 و1938 وعندما كانت ايطاليا تحت حكم الديكتاتور موسوليني، لكنها انتظرت طويلا بعد الحرب وتحديدًا حتى عام 1982 لتحتجز القاب الثالث.

وعبنا بجلع من المنتخب الايطالي اضافة اللقب الرابع اذ كان قريبا من ذلك عام 1994 لكنه خسر امام نظيره البرازيلي في المباراة النهائية.

وفي تلك الايام، كانت الرياضة والسياسة متلاصقان جدا بالنسبة الى الايطاليين، وكان لاعبو المنتخب يرتدون زيا باللون الاسود ويؤدون السلام الفاشي في جميع المباريات. وفي روما عام 1934، احزرت ايطاليا اللقب بفوزها على تشيكوسلوفاكيا 2-1 بعد التمديد في المباراة النهائية، واحتفظت باللقب في باريس عام 1938 بتغلبها على المجر 2-4.

مؤكدة هيمنتها على الكرة الاوروبية في تلك الفترة، ووجهت الحرب العالمية الثانية ضربة قاضية لكرة الايطالية التي احتاجت الى ثلاثة عقود لتعزف ذاتها مجددا في هذا الحفل العالمي عندما بلغت نهائي في المباراة النهائية، عام 1970 مع بروز جيل جديد تقدمه ماتزولا وريفا وروبيرغا. وتغلبت ايطاليا على المانيا الغربية 4-3 بعد التمديد رغم وجود فرانتس بكنباور ورفاقه في نصف النهائي، ووصفت المباراة بأنها الاجمل في كأس العالم حتى الان، لكنها سقطت

المباراة النهائية. فرض منتخب فرنسا ذاته من المنتخبات القوية والعريقة في نهائيات كأس العالم في الاعوام الماضية، وخير دليل على ذلك احرازه اللقب من المباراة النهائية الاولى التي يلعبها عندما استضاف نسخة عام 1998.

وفازت ايطاليا في الدور الثاني على منتخبين مرشحين هما الارجنتيني والبرازيلي، وسجل روسي ثلاثة اهداف في مرمى البرازيل (2-3). وفي نصف النهائي تغلبت ايطاليا على بولندا بهدفين لروسي ايضا، وافتتح الاخير التسجيل ايضا في المباراة النهائية ضد المانيا الغربية (1-3) ليقود منتخب بلاده الى اللقب الثالث في تاريخه.

وتوج روسي هدافا للبطولة و افضل لاعب فيها ايضا. وعاد مسلسل الخيبة بالنسبة الايطاليين، ففي مونديال مكسيكو 1986 خرج المنتخب من الدور الثاني امام فرنسا (صفر-2)، ثم اهدروا فرصة ثمينة عندما استضافوا النسخة التالية عام 1990 لانهم سقطوا امام الارجنتينيين بقيادة مارادونا بركلات الترجيح 3-4 بعد تعادلها 1-1 في الوقتين الاصلي والاضافي.

ولم تبخل الكرة الايطالية بالنجوم على منتخبها ومنهم روبرتو باجيو الذي قاده الى المباراة النهائية لونداليال 1994 في الولايات المتحدة قبل ان يعانده الحظ بركلات الترجيح ايضا وهذه المرة امام البرازيل بنتيجة 2-3 بعد انتهاء الوقتين الاصلي والاضافي سلبا.

واقصت ركلات الترجيح ايطاليا مجددا في ربع نهائي مونديال 1998 في فرنسا امام الدولة الضيفة 3-4 بعد تعادلها سلبا، واكتفت بالدور الثاني فقط في مونديال كوريا الجنوبية واليابان عام 2002 عندما خسرت امام كوريا 1-2 بالهدف الذهبي (لم يعد معمولا به الان).

وتسلقت ايطاليا النهائيات الحالية درجة درجة حتى اقتصدت المانيا في نصف النهائي بهذين قاتلين في الشوأي الاخيرة للشوأي الاضافي الثاني، لتلتقي فرنسا الاحد في

الصحافة البرتغالية تنهى المنتخب بالمركز الرابع

■ لشبونة - اف ب: هذات الصحافة البرتغالية الصادرة امس الاحد منتخب كرة القدم ومدربه البرازيلي لويز فيليب سكواري بالمركز الرابع في مونديال 2006 الذي اختتم مساء بلبقاء ايطاليا وفرنسا في المباراة النهائية، بعد خسارته امام نظيره الالماني الضيف 3-1 في مباراة المركز الثالث السبت في شتوتغارت.

وكتبت صحيفة «24 ساعة» على صدر صفحاتها الاولى «لقد خسرتنا امس لكن لنك ليس مشكلة لان لا اهمية له. لقد عشنا اياما رائعة بالفعل». وقالت «داريو دي نوتيسياس» على الصفحة الاولى ايضا «البرتغال راضية عن المركز الرابع في (النهائي) الذي خاضته ضد المانيا». وكانت البرتغال شاركت للمرة الرابعة في نهائيات المونديال وحقت افضل ثاني نتيجة لها بعدما فشلت مرتين في تحطيط الدور الاول وبلغت مرة واحدة نصف النهائي وتحديدا في مونديال 1966 حيث خسرت امام انكلترا الضيفة 2-1 وانتهت مشاركتها في المركز الثالث.

وركزت صحف اخرى على اعتزال قائد المنتخب لويس فيغو اللعب دوليا مع صور كبيرة له، وقالت ابولا «نحن نفتقدك يا فيغو»، وكتبت «او جوجو» من جانبها «شكرا لك يا فيغو والى اللقاء».

واستفتت صحف اخرى لعدم تمكن فيغو من توديع الملاعب الدولية بانتصار ومنها «بوبليكو» التي رأت «انه لا يستحق ان يقول وداعا بهذه الطريقة»، و«كوريو دا مانيا» التي اعتبرت ان اللاعب قال «وداعا بمرارة».

الصحافة الالمانية تحتفل بعد المشجعين بالمنتخب كـ «بطل للعالم»

■ برلين - اف ب: احتفلت الصحافة الالمانية الصادرة امس الاحد بمنتخب كرة القدم كـ «بطل للعالم» غداة فوزه على نظيره البرتغالي 3-1 واحراز المركز الثالث في مونديال 2006 الذي اختتم مساء امس في برلين بلبقاء ايطاليا وفرنسا في المباراة النهائية.

وكتبت صحيفة «بيلد» الواسعة الانتشار التي يقرأها 12 مليون شخص «انتم أبطال العالم، انما نهاية رائعة».

وعنونت صحيفة «فيلت ام زونتاج» من جانبها «انتصار لايطال العالم في القلوب»، وشكرت المنتخب «على المونديال الرائع» وحيث «وداعا للحم المونديالي» بعد الفوز على البرتغال.

واضافت «لنا فخورون بكم. لقد غير هذا المونديال كرة القدم الالمانية وايضا المناخ في المانيا من خلال هزة ارضية على سلم الالتهاج» مع آخر مباراة للمنتخب.

وعلقت «تاغسبيغل» على الفوز «صحیح ان المنتخب الوطني ليس طرفا في المباراة النهائية مساء الاحد في برلين، لكن البلد كسب قبل آخر صافرة على الملعب الاولمبي: كسب في السيادة وفي النقاء».

وقالت «بيلد» ايضا «تعم، لدينا افضل مشجعين في العالم، لا احد هدف وصرخ وعانى اكثر منهم من اجل منتخب بلاده... مثلنا نحن جميعا».

ويأتي هذا التكريم في الصحافة غداة الاحتفالات سواء في ملعب غوتليب دايمر شتاديون في شتوتغارت حيث انتصبت 52 الف متفرج كشخص واحد مع صافرة النهاية التي اطلقها الحكم الياباني تورو كاميكوا تحية للاعبين وللجهاز التدريبي، او في المدينة نفسها في ساحة القصر حيث احتشد نحو 70 الفا وهم يهتفون «شتوتغارت... اجمل من برلين».

وفي برلين نفسها، احتشد ما يزيد على مليون شخص لتابعة المباراة على الشاشة العملاقة المنصوبة خصيصا لذلك في منطقة «فانماليه» عند باب براندبورغ، واحتفلوا بالفوز على طريقتهم الخاصة، كما جرى احتفال في شوارع العاصمة من خلال اطلاق العنان لباواق السيارات والالعاب النارية.



مدرّب المنتخب الايطالي ليبي يسعى الى ترصيع سجله الحافل باللقب العالمي

■ برلين - اف ب: يسعى مدرب المنتخب الايطالي لكرة القدم الى الحد العالمي عندما يقود منتخب بلاده الاحد ضد فرنسا على الملعب الاولمبي في برلين في المباراة النهائية لكأس العالم لكرة القدم.

ويملك ليبي الذي يشبهه الى حد بعيد نجم هوليوود الأمريكي بول نيومان، سبعة مدوية في ايطاليا من خلال سجله الناصب بالالقاب وهو يسعى الى ترصيعه بلقب عالمي على غرار مواطنه انزو بيرزوت الذي قاد ايطاليا الى اللقب العالمي الثالث والاخير في تاريخها في مونديال اسبانيا 1982. لم تكن مسيرة ليبي، المولود في فياريجيو عام 1948، كلاب مشرقة وقصاها كليبير وموس سيميدوريا في السبعينات عندما كان الاخير يتناوب على اللعب في الراجتيني الاولى والثانية، وهو اعتزل اللعب بعد 239 مباراة في دوري النخبة كما لعب مباراتين مع المنتخب الايطالي الاولمبي.

بدا مسيرته كمدرب عام 1982 على رأس الادارة الفنية لفئة الناشئين في سيميدوريا، ثم درب فرق بونتدييرا وسبينيا وبيسوتيزي وكاراريزي قبل ان يبدأ مهامه في دوري النخبة على رأس اسي سيمينا عام 1989. ثم درب بعدها لوشيزي واتالانتا بي سي واس اس سي نابولي قبل ان يتسلم مهام تدريب يوفنتوس عام 1994 وقاده الى اللقب المحلي 5 مرات وكأس ايطاليا مرة واحدة ومثلها في الكأس السوبر الايطالية ومسابقة دوري ابطال اوروبا موسم 1995-1996 والكأس السوبر الاوروبية والكأس القارية «انتركونتيننتال» في الموسم ذاته.

وترك ليبي يوفنتوس عام 2000 لينتقل الى تدريب انتر ميلان لكنه وجد مصاعب كثيرة في فرض نفسه لتركه عام 2002 ويعود الى يوفنتوس وقاده الى الدوري المحلي عام 2003 والى نهائي مسابقة دوري ابطال اوروبا التي خسرها

فرنسا لم تخسر اي نهائي في بطولة كبرى

■ برلين - اف ب: لم يخسر المنتخب الفرنسي الذي يخوض الاحد نهائي مونديال المانيا ضد ايطاليا على ملعب برلين الاولمبي، اي مباراة نهائية في بطولة كبرى حيث خاض خمسة لقاءات نهائية فاز بها جميعها.

وخاض المنتخب الفرنسي نهائي مونديال فرنسا عام 1984 و2000، كما توج بطلا ايضا لبطولة القارات عامي 2001 و2003.

وهنا سجل المنتخب الفرنسي في المباريات النهائية: 1984: نهائي كأس الامم الاوروبية في باريس؛ 2003: نهائي بطولة القارات في باريس؛ فازت فرنسا على الكاميرون 1-0 صفر - صفر

1998، وفاز ايضا بلقب كأس الامم الاوروبية عامي 1984 و2000، كما توج بطلا ايضا لبطولة القارات عامي 2001 و2003.

وهنا سجل المنتخب الفرنسي في المباريات النهائية: 1984: نهائي كأس الامم الاوروبية في باريس؛ 2003: نهائي بطولة القارات في باريس؛ فازت فرنسا على الكاميرون 1-0 صفر - صفر

كان يعلن اعتزال اللعب دوليا

■ شتوتغارت (المانيا) - اف ب: اعلن حارس مرمى منتخب المانيا لكرة القدم اوليفر كان اعتزاله اللعب دوليا بعد المباراة ضد البرتغال 3-1 السبت في شتوتغارت واحتلال منتخب بلاده المركز الثالث في مونديال 2006 في المانيا الذي اختتم الاحد بلبقاء فرنسا وايطاليا في النهائي.

وقال كان (37 عاما) الذي اشركه المدرب يورغن كلينسمان لاول مرة اساسيا في المونديال الحالي، «انها المباراة الدولية الاخيرة لي. لقد كانت مغامرة جميلة لكن يجب ان تعرف كيف ومتى تتوقف».

واضاف كان الذي كان احتياطيا لزميله ينز ليتمان في المباريات الست الاولى «اني دولي منذ عام 1995، ومن الصعب التوقف، لكن الوقت الآن يبدو لي اللحظة مناسبة لاعان الاعتزال».

وخاض الحارس الالماني الملحق بـ«تيتان كان» 86 مباراة دولية، واختير افضل حارس في مونديال 2002 في كوريا الجنوبية واليابان حيث حل منتخب بلاده وصيفا للبط البرازيلي بخسارته امامه صفر-2.



البرازيل و المانيا تغيبان عن النهائي للمرة الاولى منذ 1978

■ برلين - اف ب: ستغيب البرازيل بطلة العالم خمس مرات والمانيا التي توجت باللقب ثلاث مرات، عن المباراة النهائية للمونديال للمرة الاولى منذ نسخة عام 1978 في الراجتيني عندما خاض منتخب الدولة الضيفة وهولندا المباراة النهائية.

ومنذ ذلك المونديال، فان النسخات التالية شهدت وجود المانيا و البرازيل في المباراة النهائية او الاثنتين معا.

ففي العام 1982، خسرت المانيا امام ايطاليا 1-3، وعام 1986، خسرت المانيا ايضا امام الارجنتيني 2-3، وفي عام 1990، توجت المانيا على حساب الارجنتيني 1-0 صفر، ثم جاء دور البرازيل عام 1994 بفوزها على ايطاليا بركلات الترجيح 2-3 (الوقت الاضافي صفر-صفر)، ثم خسرت نهائي مونديال 1998 امام فرنسا صفر-3، قبل ان تغلب على المانيا 2-3 صفر في النسخة الاخيرة في كوريا الجنوبية واليابان التي شهدت اول لقاء بين البرازيل و المانيا على الإطلاق في تاريخ النهائيات.

خسارة في 24 مباراة. ووضع ليبي ثقته في لاعبي المنتخب الايطالي والذين يعرف اغلبهم جيدا خصوصا لاعبي يوفنتوس الذين اشرف على تدريبهم بالاضافة الى بعض نجوم الكالانشيو مثل فرانشيسكو توتي واليساندرو نستا واندريا بيرلو وجينارو غاتوزو ونجح في تشكيل منتخب قوي اثبت تلاحمه وانسجامه في المونديال الحالي.

ويقول عنه الحارس العملاق جالوجي يوفون «انه مدرب رائع وتي جعله وهو اكد ذلك بقيادة تاتي الى المباراة النهائية»، مضيفا «لم اعمل مع مدرب مثله حتى الان، انه يشجع اللاعبين ويحمسهم حتى يعطي كل من 120 بالمنة من جهده».

وتابع «انه يشعر اى لاعب باناه اهم عنصر في الفريق ويعامل جميع اللاعبين معاملة واحدة وعادة. من الصعب ان تجد مدريا مثله بهذه الامتيازات والخصال».

كما اضطر المدرب كلينسمان الى اشراك مارسيل يانسن على الجهة اليسرى مقابل شغل فيليب لام الجهة اليمنى لتعويض غياب ارنه فريديريك الصواب على غرار بير مرتيساسكر الذي حل مكانه نيس نوفوتني، وذلك في اللحظات الاخيرة على حساب روبرت هوت الذي اصيب اثناء عملية الاحماء، اضافة الى عودة تورستن فرينغز وباستيان شفانشتايفر الى التشكيلة الاساسية بعد غيابهما في الدور نصف النهائي امام ايطاليا، الاول بداعي الايقاف والثاني بعدما فشل عليه كلينسمان في تمرير بوروفسكي الغائب بدوره عن مباراة السبت بداعي الاصابة.

في المقابل، ابقى مدرب البرتغال البرازيلي لويز فيليب سكواري القائد لويس فيغو على مقاعد البدلاء دافعا بسيماو سابروسا، بينما شارك الظهير الايمن ياولو فيريرا مكان ميغيل المصاب وقلب الدفاع ريكاردو كوستا مكان ريكاردو كارفاليو الموقوف لنزله الانذار الثاني في البطولة في الدور نصف النهائي امام فرنسا.

وجاءت بداية الشوط الاول سريعة حيث بادر الفريقان الى الهجوم منذ الدقائق الاولى من دون اعتماد مبدأ الحذر، وفي الوقت الذي كان فيه المنتخب البرتغالي الاكثر استحوادا على الكرة بدا الالماني اكثر خطورة في ظل اعتماده بناء الهجمات السريعة في محاولة منه لمباغنة خصمه، وهو كان قريبا من افتتاح التسجيل في مناسبات عدة، بينما اعتمد البرتغاليون على الانطلاقات عبر الاجنحة التي شغلها سيماو وكريستيانو رونالدو اللذان لم يظهرا تركيزا عاليا، ان تاهات غالبية كراهما العرضية بعيدا عن متناول رفاقهما، في موازاة ارتكاب رجال سكواري اخطاء عدة للحد من المد الهجومي الالماني.

وكاد المنتخب الالماني يفتتح التسجيل في شكل مبكر عندما استغل سيباستيان كيبيل كرة مرتدة وسدها من متفرق منطقة الجزاء ليعدها احد مدافعي البرتغال قبل ان تكفل طريقها الى الشباي (5).

وقاد ميروسلاف كلوزه هجمة مرتدة اخترق على اثرها المنطقة بمواكبة اثنين من المدافعين وسدد كرة مباحة لامست الشباك الخارجية اليسرى لمرمي الحارس وريكاردو (8). واستغل بوليتا هفوة من الدفاع الالماني فانسل بين نوفوتني وكريستوف ميتسلدر وواجه منفردا الحارس كان الذي تصدى له ببراعة (15).

وجرب كيبيل حظه مرة اخرى عندما حاول خداع الحارس وريكاردو التقدم عن مرماه بكرة ساقة ابعدها

المانيا تنهض من جديد محرزة المركز الثالث على حساب البرتغال

كما اضطر المدرب كلينسمان الى اشراك مارسيل يانسن على الجهة اليسرى مقابل شغل فيليب لام الجهة اليمنى لتعويض غياب ارنه فريديريك الصواب على غرار بير مرتيساسكر الذي حل مكانه نيس نوفوتني، وذلك في اللحظات الاخيرة على حساب روبرت هوت الذي اصيب اثناء عملية الاحماء، اضافة الى عودة تورستن فرينغز وباستيان شفانشتايفر الى التشكيلة الاساسية بعد غيابهما في الدور نصف النهائي امام ايطاليا، الاول بداعي الايقاف والثاني بعدما فشل عليه كلينسمان في تمرير بوروفسكي الغائب بدوره عن مباراة السبت بداعي الاصابة.

في المقابل، ابقى مدرب البرتغال البرازيلي لويز فيليب سكواري القائد لويس فيغو على مقاعد البدلاء دافعا بسيماو سابروسا، بينما شارك الظهير الايمن ياولو فيريرا مكان ميغيل المصاب وقلب الدفاع ريكاردو كوستا مكان ريكاردو كارفاليو الموقوف لنزله الانذار الثاني في البطولة في الدور نصف النهائي امام فرنسا.

وجاءت بداية الشوط الاول سريعة حيث بادر الفريقان الى الهجوم منذ الدقائق الاولى من دون اعتماد مبدأ الحذر، وفي الوقت الذي كان فيه المنتخب البرتغالي الاكثر استحوادا على الكرة بدا الالماني اكثر خطورة في ظل اعتماده بناء الهجمات السريعة في محاولة منه لمباغنة خصمه، وهو كان قريبا من افتتاح التسجيل في مناسبات عدة، بينما اعتمد البرتغاليون على الانطلاقات عبر الاجنحة التي شغلها سيماو وكريستيانو رونالدو اللذان لم يظهرا تركيزا عاليا، ان تاهات غالبية كراهما العرضية بعيدا عن متناول رفاقهما، في موازاة ارتكاب رجال سكواري اخطاء عدة للحد من المد الهجومي الالماني.

وكاد المنتخب الالماني يفتتح التسجيل في شكل مبكر عندما استغل سيباستيان كيبيل كرة مرتدة وسدها من متفرق منطقة الجزاء ليعدها احد مدافعي البرتغال قبل ان تكفل طريقها الى الشباي (5).

وقاد ميروسلاف كلوزه هجمة مرتدة اخترق على اثرها المنطقة بمواكبة اثنين من المدافعين وسدد كرة مباحة لامست الشباك الخارجية اليسرى لمرمي الحارس وريكاردو (8). واستغل بوليتا هفوة من الدفاع الالماني فانسل بين نوفوتني وكريستوف ميتسلدر وواجه منفردا الحارس كان الذي تصدى له ببراعة (15).

وجرب كيبيل حظه مرة اخرى عندما حاول خداع الحارس وريكاردو التقدم عن مرماه بكرة ساقة ابعدها

الاخير باطراف اصابه على خارج الملعب (20). وواصلت المانيا ضغطها على الرمي البرتغالي، وانثري لوكاس بودولسكي الذي اختير امس افضل لاعب ناشئ في البطولة لركلة حرة من 30 مترا وسدها صاروخية ليعدها ريكاردو بصعوبة قبل ان تخترق الزاوية العليا اليسرى لرماه (25).

وبعدما انخفضت الوتيرة وغابت الفرص الحقيقية عن نهاية الشوط الاول، استهل المنتخب البرتغالي الشوط الثاني مهاجما، وجرب سيماو حفظه من ركلة حرة مباشرة علت العارضة الالمانية (50). قبل ان يتلقى بوليتا كرة امامية من رونالدو ويسدها راحة من داخل المنطقة، لم يجد كان صعوبة في المقاطعا (53).

وقام شفانشتايفر بمجهود فردي تحطى على اثره البديل ارماندو بوتو وسدد كرة صاروخية من خارج المنطقة عانقت شبك الحارس ريكاردو مفتتحا التسجيل لالمانيا (56).

ولعب كلوزه كرة عرضية من الجهة اليسرى تابعها لام المنفذ من الخلف «على الطائر» فوق الشباي (57).

واضافت المانيا الهدف الثاني عندما سد شفانشتايفر كرة قوية من ركلة حرة على الجهة اليسرى حولها بوتو خطا في مرمى فريقه (61).

وانقذ كان مرماه مرة اخرى عندما ابعده برده فعل سريعة تسديدة ديكو من مسافة قريبة (63).

وشهدت الدقيقة 77 مشاركة فيغو الذي لعب مباراته الدولية ال 127 الاخيرة له مع منتخب بلاده، اذ سبق ان اعلن اعتزاله دوليا.

ونصب شفانشتايفر نفسه نجم المباراة تحت انظار مواطنه ميكيل شوماخر بطل العالم السابق لسيارات فورمو لا واحد، بتسجيله الهدف الثالث بطريقة مشابهة لهدفه الاول عندما سد دقيفة من خارج المنطقة استقرت في الزاوية اليسرى لرمي ريكاردو الذي عجز عنها (78).

ووقف كان مجددا سدا منيعا امام المحاولات البرتغالية عندما تصدى بقبضته لركلة حرة قوية سددها رونالدو من حوالي 30 مترا (83).

ونجح المهاجم البديل تونو غوميز في تقليص الفارق عندما طار سابجا برأسه كرة عرضية ليعبها فيغو من الجهة اليمنى واسكنها الزاوية اليمنى لرمي كان (88).

واستضاف الملعب الاولمبي في برلين الاحد المباراة النهائية بين ايطاليا وفرنسا.

كما اضطر المدرب كلينسمان الى اشراك مارسيل يانسن على الجهة اليسرى مقابل شغل فيليب لام الجهة اليمنى لتعويض غياب ارنه فريديريك الصواب على غرار بير مرتيساسكر الذي حل مكانه نيس نوفوتني، وذلك في اللحظات الاخيرة على حساب روبرت هوت الذي اصيب اثناء عملية الاحماء، اضافة الى عودة تورستن فرينغز وباستيان شفانشتايفر الى التشكيلة الاساسية بعد غيابهما في الدور نصف النهائي امام ايطاليا، الاول بداعي الايقاف والثاني بعدما فشل عليه كلينسمان في تمرير بوروفسكي الغائب بدوره عن مباراة السبت بداعي الاصابة.

في المقابل، ابقى مدرب البرتغال البرازيلي لويز فيليب سكواري القائد لويس فيغو على مقاعد البدلاء دافعا بسيماو سابروسا، بينما شارك الظهير الايمن ياولو فيريرا مكان ميغيل المصاب وقلب الدفاع ريكاردو كوستا مكان ريكاردو كارفاليو الموقوف لنزله الانذار الثاني في البطولة في الدور نصف النهائي امام فرنسا.

وجاءت بداية الشوط الاول سريعة حيث بادر الفريقان الى الهجوم منذ الدقائق الاولى من دون اعتماد مبدأ الحذر، وفي الوقت الذي كان فيه المنتخب البرتغالي الاكثر استحوادا على الكرة بدا الالماني اكثر خطورة في ظل اعتماده بناء الهجمات السريعة في محاولة منه لمباغنة خصمه، وهو كان قريبا من افتتاح التسجيل في مناسبات عدة، بينما اعتمد البرتغاليون على الانطلاقات عبر الاجنحة التي شغلها سيماو وكريستيانو رونالدو اللذان لم يظهرا تركيزا عاليا، ان تاهات غالبية كراهما العرضية بعيدا عن متناول رفاقهما، في موازاة ارتكاب رجال سكواري اخطاء عدة للحد من المد الهجومي الالماني.

وكاد المنتخب الالماني يفتتح التسجيل في شكل مبكر عندما استغل سيباستيان كيبيل كرة مرتدة وسدها من متفرق منطقة الجزاء ليعدها احد مدافعي البرتغال قبل ان تكفل طريقها الى الشباي (5).

وقاد ميروسلاف كلوزه هجمة مرتدة اخترق على اثرها المنطقة بمواكبة اثنين من المدافعين وسدد كرة مباحة لامست الشباك الخارجية اليسرى لمرمي الحارس وريكاردو (8). واستغل بوليتا هفوة من الدفاع الالماني فانسل بين نوفوتني وكريستوف ميتسلدر وواجه منفردا الحارس كان الذي تصدى له ببراعة (15).

وجرب كيبيل حظه مرة اخرى عندما حاول خداع الحارس وريكاردو التقدم عن مرماه بكرة ساقة ابعدها